

# MIGRANTEN AND REFUGEE ART COMMUNITY IN HAMBURG

<http://www.facebook.com/ArtCommunity2016/>

31 Juli von 13 bis 15 Uhr in Pflanzen un Blumen

## Mal was anderes!

Du möchtest Deinen Gedanken in Ruhe nachgehen?

Du brauchst eine Inspiration?

Komm mit uns am Wochenende in den Park.

Es ist Sommer, wir zeichnen gemeinsam Bäume, Leute, Blumen...

Wir können auch einander porträtieren.

Du brauchst keine Vorkenntnisse, zeichnen kann doch jeder.

Nimm Dir Papier und Stift, eine Unterlage (z. B. ein Buch),

Wasser zum trinken, evtl. eine Decke zum sitzen.

Geeignet für Kinder ab 16 und Erwachsene bis 99 Jahre.

**Treffpunkt:** Park "Pflanzen un Blumen", Eingang beim Bahnhof Dammtor,  
am Sonntag, von 13 bis 15 Uhr, bei jedem Wetter (ausser Gewitter).

## An alternative!

You want to let your mind wander?

You need an inspiration?

Come with us in the park on the weekend.

It is summer, we will draw together trees, people, flowers ...

We can also portray each other.

You need no special experience, because everyone can draw.

Take your pen and paper, a pad (e.g. a book), water to drink, a mat to sit on.

Suitable for children over 16 and adults to 99 years.

**Meeting point:** Park "Pflanzen un Blumen", entrance at Dammtor railway station,  
on Sunday, from 13 to 15h, in any weather (except thunderstorm)

شيء مختلف

تريد أن تتحرى أفكارك بهدوء ؟

تحتاج للوحي والإلهام؟

تعال إذا معنا في عطلة نهاية الأسبوع إلى الحديقة

إنه الصيف ، سنقوم سويا برسم أي شيء يخطر في عقولنا ( أشجار، أشخاص، أزهار ) وبالتأكيد نستطيع رسم بعضنا البعض

لا تحتاج لخبرة مسبقة كل شخص يستطيع الرسم

( فلتأخذ معك أقلام التلوين و أوراق الرسم و مستلزماتك الخاصة ( طعام ، شراب ، قطعة قماش لتجلس عليها )

Planten un Blumen المقابل لحديقة Dammtor مكان الاجتماع مدخل محطة قطار

التاريخ الأحد 31\7\2016 الساعة الواحدة و سنستمر حوالي ساعتين

ملاحظة: هذا الحدث مخصص لأطفال أكبر من 16 عام وللبالغين